

לשכת המפמ"רים
מפמ"רית על הוראת האנגלית

מדינת ישראל
משרד החינוך

לשכת המנהלת הכללית
אגף הערכה ומדידה

לשימוש משרדי

מבחן באנגלית לכיתות ח'

إمتحان في اللغة الإنجليزية للصفوف الثامنة

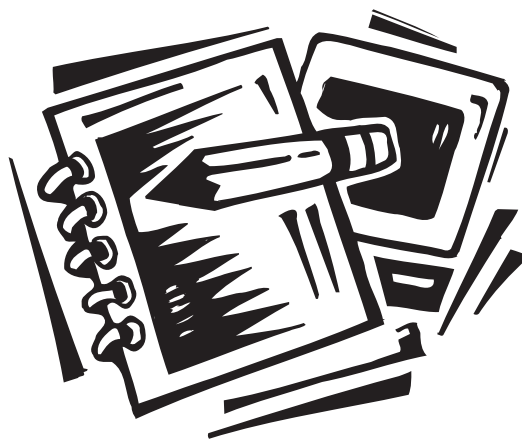
VERSION A

שם התלמיד/ה / إسم الطالب /ة _____

כיתה / الصف _____

שם ביה"ס / إسم المدرسة _____

יישוב / البلدة _____



תלס"ז

2"3"ן

INSTRUCTIONS

במבחן שלפניכם שבע משימות. הזמן המוקצב הוא שעה וחצי.
 במשימות 1-2 תקשיבו לקלטת ותענו על שאלות.
 במשימות 3-5 תקבלו מטלות קריאה ותענו על שאלות.
 במשימות 6-7 תקבלו מטלות כתיבה.
 אסור להשתמש במילון.
 כל ההוראות במבחן כתובות בשלוש שפות: אנגלית, עברית וערבית.
 בהצלחה!

في الامتحان الذي أمامك سبع مهمّات . الزمن المخصّص هو ساعة ونصف .
 في المهمّات 1-2 ستستمع لشريط وتجب على أسئلة .
 في المهمّات 3-5 ستحصل على مهمّات قراءة وتجب على أسئلة .
 في المهمّات 6-7 ستحصل على مهمّات كتابة .
 يُحظر استخدام القاموس .
 كلّ التّعليمات في الإمتحان مكتوبة بثلاث لغات : إنكليزيّة، عبريّة وعربيّة .
 (صيغ الامتحان بصيغة المذكّر، لكنّه مُوجّه للمؤنّث والمذكّر على حدّ سواء .)
 بالنجاح!

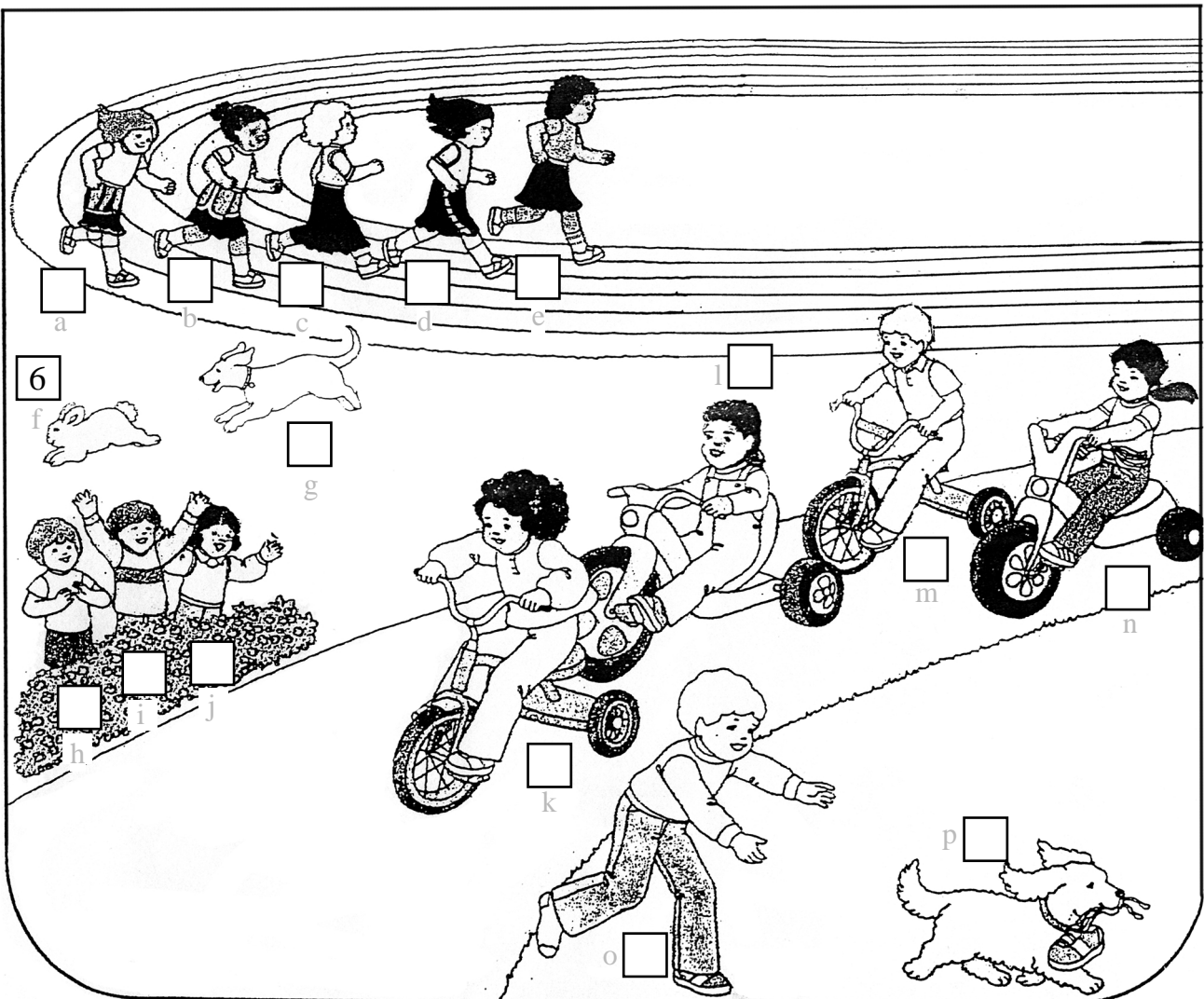
Task 1

Look at the picture below.

Listen to the tape and follow the instructions.

התבוננו בתמונה שלפניכם.
הקשיבו לקלטת ופעלו לפי ההוראות.

תמנן פי الصورة التي أمامك.
إستمع إلى التسجيل واعمل بموجب التعليمات.



Task 2

Listen to the tape. Circle Yes or No .	הקשיבו לקלטת. הקיפו בעיגול Yes או No .
	إستمع إلى التّسجيل. ضع دائرة حول Yes أو No .

Questions

Example: Pam has been acting for twenty years.	Yes	<input checked="" type="radio"/> No
---	-----	-------------------------------------

- | | | |
|--|-----|----|
| 1. Pam has a small role in one of the Festival plays. | Yes | No |
| 2. Pam says the play frightens her. | Yes | No |
| 3. Pam describes what happens at the end of the play. | Yes | No |
| 4. Pam has the same number of friends as she did before. | Yes | No |
| 5. Pam is sure she wants to be an actress when she grows up. | Yes | No |

Task 3

<p>Rina has some problems. Help her find the best solutions. Write the number of the problem in the box next to the best solution. (There are more solutions than problems.)</p>	<p>לרינה יש כמה בעיות. עזרו לה לפתור אותן. כתבו את מספר הבעיה במשבצת שליד הפתרון המתאים (יש יותר פתרונות מבעיות).</p>
	<p>رينا تُعاني من عدّة مشاكل . ساعدُها على حلّها . أكتب رقم المشكلة في الخانة التي بجانب الحلّ الملائم (عدد الحلول أكبر من عدد المشاكل).</p>

Rina's Problems

Example:

0. It is raining today.

Solutions Rina can take an umbrella.

1. The light on Rina's bicycle does not work.

 Rina can take it for a walk.
a

2. Rina is very tired.

 Rina can look for them.
b

3. Rina is cold.

 Rina can put on a sweater.
c

4. Rina can't find her keys.

 Rina can get it fixed.
d

5. Rina forgot to mail a letter.

 Rina can go to sleep.
e

6. Rina left her lunch at home today.

 Rina can do it later.
f Rina can read it when she gets home.
g Rina can buy a sandwich at the kiosk.
h

Task 4

Here are two letters that appeared in the advice section of *Young Times* magazine. Read the letters and answer the questions.

לפניכם שני מכתבים שהתפרסמו במדור העצות של עיתון הנוער "בראש צעיר". קראו את המכתבים וענו על השאלות.

أمامك رسالتان نُشرتَا في قسم الإقتراحات في مجلة الشَّبَّيْبَة «صوت الشَّبَّاب». إقرأ الرِّسالتين وأجب على الأسئلة.

Dear Dana,

I'm in the eighth grade and I have a problem. My parents won't let me do anything. My older sister is 18. She goes out at night and comes home really late and my parents never say a thing. But if I come home after 10 o'clock they get angry and punish me.

I also have problems with my "baby" sister. She's five years old and everyone loves her. If we fight, she cries and runs to my parents and I get into trouble. When she makes a mess, they never make her clean it up. They say, "She's so little."

It's just not fair! What should I do?

From,
Jake

Dear Jake,

Many kids feel the way you do.

Try to talk to your parents and tell them how you feel. This will help them understand you better.

Good Luck!
Dana

Questions

1. Jake writes a letter because he wants _____.

- a) advice
 - b) a prize
 - c) some money
 - d) to be a writer
-

2. How many sisters does Jake write about? _____

3. Jake's parents think he is too young to _____.

- a) make a mess
 - b) be late for school
 - c) stay out late at night
 - d) fight with his little sister
-

4. Jake feels _____.

- a) busy
 - b) tired
 - c) hungry
 - d) unhappy
-

5. Jake got an answer to his letter _____.

- a) in the mail
 - b) in the magazine
 - c) from his teacher
 - d) from his parents
-

6. Dana tells Jake to _____

Task 5

Read the text and answer the questions.	קראו את הקטע וענו על השאלות.
	اقرأ القطعة وأجب على الأسئلة.

Shannon Lucid, Astronaut

- (1) Shannon Lucid was born in 1943. As a young girl, she read a book about rockets and began to dream of traveling to space. After she finished high school she learned to fly airplanes. This was a step towards making her dream come true.
- (5) In 1979, Shannon Lucid became the first woman member of the United States space training program. Since then she has been on five space flights and spent more time in space than any other American astronaut.

- On Shannon's fifth trip to space she had a special task. Scientists
- (10) asked her to exercise for two hours each day of the trip. When people are in space for a long time, their muscles become weak and their bones can break easily. Sometimes, after a long trip in space, an astronaut cannot walk and has to be carried off the spaceship. Shannon was asked to exercise so that doctors could find out whether
- (15) it helped her stay strong.

Shannon was in space for six months. When she came back to earth, she was strong enough to walk off the spaceship without any help. In the months that followed, her muscles and bones became strong again.

- (20) Shannon says that living in a spaceship was like living in a car with five other people. When asked what she missed the most during the time she spent in space, she said, "My family and chocolate."

Questions

1. When she was young, Shannon Lucid dreamed of _____.
 - a) flying airplanes
 - b) finishing high school
 - c) writing a book
 - d) becoming an astronaut

2. In 1979, Shannon _____.
 - a) made her first trip to space
 - b) began training to be an astronaut
 - c) read a book about rockets
 - d) traveled to the United States

3. On her fifth trip to space, Shannon _____.
 - a) flew the spaceship alone
 - b) studied the other astronauts
 - c) exercised every day
 - d) broke a bone

4. Shannon walked off the spaceship without help because _____.
 - a) exercising had kept her muscles strong
 - b) her family was waiting
 - c) the doctors said she could
 - d) she had been in space for a short time

5. Shannon _____ during the space trip.
 - a) lived in a car
 - b) missed her family
 - c) ate a lot of chocolate
 - d) became very weak

6. Shannon Lucid was the first _____.

Task 6

Look at the picture.
Write four sentences about
what you see.
You can use words from the
box to help you.
Pay attention to spelling and
grammar.

התבוננו בתמונה. כתבו ארבעה משפטים
המתארים מה רואים בתמונה.
אתם יכולים להיעזר במילים שבתוך המסגרת.
שימו לב לכתיב ולדקדוק.

תמַעַן בַּיַּסּוּרָה. אֲכַתֵּב אַרְבַּע גִּמְלֵי תַּסְפֵּי מַדָּא תִּרְי
בַּיַּסּוּרָה.
תִּסְתַּיֵּעַ הַיַּסְתַּעָנָה בַּלְּמֵטָה הַזֹּהֶרָה בַּיַּסְרָה.
יִנְתֵּבֵה יְלֵי הַיַּמְלֵא וְהַקְּוָעֵד.



sitting	wants	other	door
walking	friend	feels	lying
playing	steps	together	looks
climbing	children	lonely	sad

1. _____

2. _____

3. _____

4. _____

Task 7

<p>Write about a place you like to go to (a park, a mall, etc.), and why you like to go there. Write 35-50 words. Pay attention to spelling and grammar.</p>	<p>כתבו על מקום שאתם אוהבים לבלות בו (פארק, קניון וכו') והסבירו מדוע אתם אוהבים לבלות במקום הזה. כתבו 35-50 מילים. שימו לב לכתיב ולדקדוק.</p>
	<p>أكتب عن مكان تحب قضاء الوقت فيه («مُتَنزّه»، «مُجمّع تجاري» وما شابه ذلك) واطرح لماذا تحب قضاء الوقت في هذا المكان. أكتب 35-50 كلمة. إنتبه إلى الإملاء والقواعد.</p>

קלטת הבנת הנשמע כיתה ח'

GRADE 8 - LISTENING TASKS

Task 1

E: All instructions will be given in English, Hebrew and Arabic.

H: כל ההוראות יינתנו באנגלית, בעברית ובערבית.

A:

E: Task 1. Look at the picture on the page. Listen to the story and write the number in the correct box. You will hear the story and questions twice.

H: התבוננו בתמונה שבעמוד זה. הקשיבו לסיפור וכתבו את המספר במשבצת הנכונה. אתם תשמעו את הסיפור ואת השאלות פעמיים.

A:

English Only

One warm afternoon, Dan decided to take a walk in the park. At the park he saw many children and animals. Some children were running in a race. Other children were riding on their bikes.

E: Now, follow the instructions. The example will help you.

H: כעת תמלאו אחר ההוראות. הדוגמה תעזור לכם.

A:

English Only

Example:

Dan saw a rabbit. Write a '6' in the box near the rabbit. There is a '6' in the box near the rabbit.

Question 1:

Dan saw Sharon riding her bike in a race. There were three other kids riding in the race. Sharon was winning the race. Write a '1' in the box under Sharon.

Question 2:

Dan saw his dog Max running away with John's shoe in his mouth. Write a '2' in the box near Max.

Question 3:

Dan saw his friend Pete watching the bike race. Two other kids were watching the race with Pete. Pete was standing in the middle. Write a '3' in the box nearest Pete.

Question 4:

Dan saw Sally riding in the bike race. She was not winning but she was having fun all the same. Sally's long hair was flying in the wind. Write a '4' under Sally.

Question 5:

Dan saw his sister Mia running in a race. Mia was in last place. Dan hoped she would run faster and get to first place. Write a '5' in the box under Mia.

E: You will now hear the questions again. Listen to the tape and check your answers.

H: כעת תשמעו שוב את השאלות. בדקו את התשובות.

A:

English Only

Question 1:

Dan saw Sharon riding her bike in a race. There were three other kids riding in the race. Sharon was winning the race. Write a '1' in the box under Sharon.

Question 2:

Dan saw his dog Max running away with John's shoe in his mouth. Write a '2' in the box near Max.

Question 3:

Dan saw his friend Pete watching the bike race. Two other kids were watching the race with Pete. Pete was standing in the middle. Write a '3' in the box nearest Pete.

Question 4:

Dan saw Sally riding in the bike race. She was not winning but she was having fun all the same. Sally's long hair was flying in the wind. Write a '4' under Sally.

Question 5:

Dan saw his sister Mia running in a race. Mia was in last place. Dan hoped she would run faster and get to first place. Write a '5' in the box under Mia.

Task 2

E: Task 2. Listen to the tape. You will hear an interview. After you hear the interview you will hear the questions. You can also read the questions. Mark 'Yes' or 'No'. You will hear the interview twice.

H: הקשיבו לקלטת. אתם תשמעו ריאיון. אַחֲרֵי הַרְיָאוֹן תִּשְׁמְעוּ אֶת הַשְּׁאֵלוֹת. אתם יכולים גם לקרוא את השאלות. סִמְנוּ כָל תְּשׁוּבָה ב-yes או no. אתם תשמעו את הריאיון פעמיים.

A:
. no yes

English Only

You will now hear the interview.

A theater festival is being held in Haifa this week. Pam Green is an eighth grade pupil at the Grant School in Haifa. She is the star of one of the plays in the Festival.

Interviewer: Pam, can you tell us what the play is about?

Pam: Yes. The play is about a girl who is lost in a strange town. The girl is extremely frightened because it is getting dark, but she tries to stay calm in order to think clearly.

Interviewer: Does she find her way home?

Pam: I can't tell you that. But you can come and see the play for yourself. I'm sure you'll enjoy it.

Interviewer: Pam, do you have more friends now that you are famous?

Pam: Thanks for saying so, but I don't think I am famous yet. Anyway, I have the same number of friends as I did before. I don't think my friends have changed the way they act towards me. I hope I have not changed either.

Interviewer: Do you want to be an actress when you grow up, Pam?

Pam: I haven't decided yet. An actor has to be away from home a lot. I'm not sure that I want that kind of life.

Interviewer: Thank you very much, Pam Green.

Pam: You're welcome.

E: You will now hear the questions. The example will help you.

H: כעת תשמעו את השאלות. הדוגמה תעזור לכם.

A: . . .

English Only

Example:

Pam has been acting for twenty years. There is a circle around the word 'No'.

Question 1: Pam has a small role in one of the Festival plays.

Question 2: Pam says the play frightens her.

Question 3: Pam describes what happens at the end of the play.

Question 4. Pam has the same friends as she did before.

Question 5. Pam is sure she wants to be an actress when she grows up.

E: You will now hear the interview again. Listen to the tape and check your answers.

H: כעת תשמעו שוב את הריאיון. הקשיבו לקלטת ובדקו את התשובות.

A: . . .

English Only

A theater festival is being held in Haifa this week. Pam Green is an eighth grade pupil at the Grant School in Haifa. She is the star of one of the plays in the Festival.

Interviewer: Pam, can you tell us what the play is about?

Pam: Yes. The play is about a girl who is lost in a strange town. The girl is extremely frightened because it is getting dark, but she tries to stay calm in order to think clearly.

Interviewer: Does she find her way home?

Pam: I can't tell you that. But you can come and see the play for yourself. I'm sure you'll enjoy it.

Interviewer: Pam, do you have more friends now that you are famous?

Pam: Thanks for saying so, but I don't think I am famous yet. Anyway, I have the same number of friends as I did before. I don't think my friends have changed the way they act towards me. I hope I have not changed either.

Interviewer: Do you want to be an actress when you grow up, Pam?

Pam: I haven't decided yet. An actor has to be away from home a lot. I'm not sure that I want that kind of life.

Interviewer: Thank you very much, Pam Green.

Pam: You're welcome.